

Mode d'emploi

Touret 62852

XPO the **tool**
experts



Illustration similaire, peut varier selon le modèle

Veillez lire et respecter le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant la mise en service.

Sous réserve de modifications techniques !

En raison du développement constant, les illustrations, les étapes de fonctionnement ainsi que les données techniques peuvent varier légèrement.



Les informations contenues dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis. Aucune partie de ce document ne peut être copiée ou reproduite sous une autre forme sans autorisation écrite préalable. Tous droits réservés.

La société WilTec Wildanger Technik GmbH décline toute responsabilité en cas d'erreurs dans ce manuel d'utilisation ou dans les schémas de raccordement.

Bien que WilTec Wildanger Technik GmbH ait tout mis en œuvre pour que ce manuel d'utilisation soit complet, précis et à jour, une marge d'erreur peut néanmoins subsister.

Si vous trouviez une erreur ou si vous désiriez nous communiquer des suggestions quant aux améliorations à apporter, n'hésitez pas à nous contacter. Vos messages seront les bienvenus !

Pour tout renseignement, écrivez-nous à l'adresse électronique suivante :

service@wiltec.info

Ou bien utilisez le formulaire de contact qui figure dans le lien suivant :

<https://www.wiltec.de/contacts/>

La version actuelle de ce manuel d'utilisation est disponible dans plusieurs langues dans notre boutique en ligne. Cliquez sur le lien ci-dessous :

<https://www.wiltec.de/docsearch>

Pour un envoi par voie postale de vos réclamations, notre service après-vente se tient à votre disposition à l'adresse suivante :

WilTec Wildanger Technik GmbH
Königsbenden 12
52249 Eschweiler

Pour le retour de votre marchandise en vue d'un échange, d'une réparation ou autre, veuillez utiliser également l'adresse suivante. **Attention !** Ne renvoyez jamais la marchandise sans l'accord préalable de notre SAV. Autrement, l'envoi sera refusé à la réception.

Retourenabteilung
WilTec Wildanger Technik GmbH
Königsbenden 28
52249 Eschweiler

À votre écoute et joignable via :

E-mail : **service@wiltec.info**
Tél : +49 2403 977977-4 (équipe francophone)
Fax : +49 2403 55592-15

Introduction

Merci d'avoir opté pour ce produit de qualité. Afin de réduire tout risque de blessure, nous vous prions de toujours prendre quelques mesures de sécurité de base lors de l'utilisation de cet article. Veuillez lire attentivement ce manuel et vous assurer de l'avoir bien compris. Conservez ce mode d'emploi dans un lieu sûr.



Les tourets sont utilisés pour l'ébavurage, le meulage et l'affûtage de pièces en acier et alliages d'acier. Cet appareil ne doit être utilisé que comme prévu et uniquement en suivant les données techniques et les consignes de sécurité. Aucune responsabilité n'est assumée pour les dommages causés par le non-respect de la méthode de sécurité ou une mauvaise utilisation.

ATTENTION ! Risque de blessure

- N'approchez jamais vos mains des meules.
- Les meules rotatives et un guidage incorrect peuvent présenter un risque de blessures aux doigts et aux mains.
- Malgré le respect de toutes les réglementations en vigueur, des dangers résiduels peuvent exister pendant l'utilisation, p. ex.
 - par la projection d'éclats de la pièce à travailler ;
 - par la projection d'éclats d'outils (en cas d'un outil endommagé) ;
 - par des émissions sonores ;
 - par des émissions de poussière.

Exigences pour l'opérateur

- L'opérateur doit lire attentivement et comprendre le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil.
- L'appareil ne peut être utilisé que par des personnes de plus de 16 ans. Une exception est l'utilisation par les jeunes si celle-ci a lieu dans le cadre de la formation professionnelle pour acquérir une compétence sous la supervision d'un instructeur.
- L'utilisation de l'appareil nécessite des instructions appropriées par une personne compétente ou le mode d'emploi.
- L'opérateur est responsable envers les tiers des accidents ou des dangers.

Consignes de sécurité

Consignes de sécurité générales

- Débranchez toujours l'appareil de l'alimentation électrique avant de passer à des interventions.
- Portez un équipement de protection approprié (lunettes de sécurité, gants de protection, protection auditive, protection respiratoire, etc.).
- Ne mettez pas la main dans la ponceuse.
- Protégez l'appareil de l'humidité et du gel. N'exposez pas l'appareil à la pluie.
- Portez des vêtements appropriés. Évitez de porter des vêtements amples et des bijoux et attachez solidement les cheveux longs ensemble.
- L'appareil n'est pas adapté au broyage humide.
- Tenez les enfants et les spectateurs éloignés lors de l'utilisation de l'appareil (distance minimale de 5 m).
- Faites attention aux pièces qui pourraient être projetées.

Consignes générales de sécurité pour les outils électriques

Attention !

- **Lisez tous les avertissements et instructions de sécurité.** Le non-respect des consignes de sécurité et des instructions peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.
- **Conservez toutes les informations de sécurité et les instructions pour y avoir recours à tout moment.** Le terme d'« outil électrique » utilisé dans les consignes de sécurité fait référence aux outils électriques fonctionnant sur secteur (avec un câble secteur) et aux outils électriques fonctionnant sur batterie (sans câble).



Sécurité de la zone de travail

- Gardez votre zone de travail propre et bien éclairée. Des zones de travail désordonnées ou sombres peuvent entraîner des accidents.
- Ne travaillez pas avec un outil électrique dans un environnement explosif avec des liquides, gaz ou poussières inflammables. Les outils électriques génèrent des étincelles qui peuvent enflammer des liquides, des gaz ou de la poussière.
- Éloignez les enfants et les autres personnes lorsque vous utilisez l'outil électrique. Si vous êtes distrait, vous pouvez perdre le contrôle de l'appareil.

Sécurité électrique

- La fiche d'alimentation ne doit en aucun cas être modifiée. N'utilisez pas de fiches d'adaptateur avec des outils électriques de protection mis à la terre.
- Évitez tout contact corporel avec des surfaces mises à la terre telles que tuyaux, radiateurs, cuisinières ou réfrigérateurs. Il existe un risque accru de choc électrique si votre corps est mis à la terre.
- Gardez les outils électriques à l'abri de la pluie ou de l'humidité. L'eau pénétrant dans un outil électrique augmente le risque de choc électrique.
- N'utilisez pas le cordon d'alimentation de manière abusive, p. ex. pour transporter l'outil électrique, pour le suspendre ou pour retirer la fiche de la prise. Tenez le câble à l'écart de la chaleur, de l'huile, des arêtes vives ou des pièces mobiles de l'appareil. Les câbles endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.
- Lorsque vous travaillez avec un outil électrique à l'extérieur, utilisez uniquement des rallonges qui conviennent également à une utilisation en extérieur. L'utilisation d'une rallonge adaptée à une utilisation en extérieur réduira le risque de choc électrique.
- Si le fonctionnement de l'outil dans un environnement humide est inévitable, utilisez un disjoncteur différentiel. L'utilisation d'un disjoncteur à courant résiduel réduit le risque de choc électrique.

Sécurité des personnes

- Soyez attentif, portez toute votre attention à ce que vous faites et travaillez toujours avec prudence et prévoyance. N'utilisez pas d'outil électrique si vous êtes fatigué ou sous l'influence d'alcool, de drogues ou de médicaments. Un moment d'inattention lors de l'utilisation de l'outil électrique peut entraîner des blessures graves.
- Portez un équipement de protection individuelle et toujours des lunettes de protection. Le port d'un équipement de protection individuelle tel qu'un masque anti-poussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de protection ou une protection auditive réduit le risque de blessure en fonction du type et de l'utilisation de l'outil électrique.
- Évitez toute utilisation involontaire. Assurez-vous que l'outil électrique est éteint avant de le brancher à l'alimentation électrique, de le prendre ou de le transporter. Des accidents peuvent survenir si vous avez le doigt sur l'interrupteur pendant que vous transportez l'outil électrique ou si vous connectez l'appareil à l'alimentation électrique lorsqu'il est allumé.
- Retirez tous les outils ou clés de réglage avant de mettre l'outil électrique en marche. Un outil situé dans une partie rotative de l'appareil peut provoquer des blessures.
- Évitez une posture non naturelle. Assurez-vous d'avoir une position sûre et de garder votre équilibre à tout moment. Cela vous donne un meilleur contrôle de l'outil électrique dans des situations inattendues.
- Si un dépoussiéreur ou un collecteur de poussière peut être installé, assurez-vous qu'il est connecté et utilisé correctement. L'utilisation d'un système d'extraction peut réduire le risque de poussière.

Utilisation et manipulation d'un appareil électrique

- Ne surchargez pas l'appareil. Utilisez l'outil électrique conçu pour le travail. Vous pouvez travailler mieux et plus sûrement avec le bon outil électrique dans la plage de performances spécifiée.



- N'utilisez pas d'outil électrique avec un interrupteur défectueux. Un outil électrique qui ne peut plus être allumé ou éteint est dangereux et doit être réparé.
- Débranchez la fiche d'alimentation de l'alimentation électrique avant de régler l'appareil, de changer d'accessoire ou de ranger l'appareil. Cette précaution empêche l'outil électrique de démarrer accidentellement.
- Gardez les outils électriques non utilisés hors de la portée des enfants. Ne laissez pas les personnes utiliser l'appareil qui ne sont pas familiarisées avec celui-ci ou qui n'ont pas lu ces instructions. Les outils électriques sont dangereux lorsqu'ils sont utilisés par des personnes inexpérimentées.
- Entretenez les outils électriques avec soin. Vérifiez si les pièces mobiles fonctionnent correctement et ne se coincent pas et si les pièces sont cassées ou endommagées de sorte que le fonctionnement de l'outil électrique soit altéré. Faites réparer les pièces endommagées avant d'utiliser l'appareil. La cause de nombreux accidents impliquant des outils électriques est un mauvais entretien.
- Gardez les outils de coupe affûtés et propres. Les outils de coupe soigneusement entretenus avec des arêtes de coupe tranchantes sont moins susceptibles de se coincer et sont plus faciles à guider.
- Utilisez l'outil électrique, les accessoires, les embouts, etc. conformément à ces instructions. Tenez compte des conditions de travail et des travaux à effectuer. L'utilisation d'outils électriques à des fins autres que celles pour lesquelles ils ont été conçus peut entraîner des situations dangereuses.

Consignes de sécurité concernant votre touret

Attention ! Le fonctionnement n'est autorisé qu'avec un disjoncteur différentiel (courant résiduel max. 30 mA). L'appareil doit être branché sur une prise 230 V avec un fusible 16 A.

Avertissement ! La poussière générée pendant le travail est souvent nocive pour la santé et ne doit pas pénétrer dans le corps. Si possible, utilisez une aspiration de poussière et portez également un masque anti-poussière approprié. Retirez soigneusement la poussière déposée.

- Pendant le fonctionnement, la machine doit être placée sur une surface horizontale et plane (p. ex. sur un établi).
- Éteignez la machine lorsqu'elle est sans surveillance et débranchez-la de l'alimentation électrique.
- Avant chaque mise en service, vérifiez toutes les connexions à vis et les autres connexions ainsi que les dispositifs de protection pour une assise ferme et correcte et toutes les pièces mobiles pour la facilité de mouvement.
- Il est strictement interdit de démonter ou de modifier les dispositifs de protection de la machine, de les utiliser à des fins autres que celles prévues ou de fixer des dispositifs de protection tiers.
- L'appareil ne doit pas être utilisé s'il est endommagé ou si les dispositifs de sécurité sont défectueux. Remplacez les pièces usées et endommagées.
- Les pannes de la machine, y compris celles du dispositif de protection ou de la meule, doivent être signalées à la personne responsable de la sécurité dès qu'elles sont découvertes.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'appareil, le câble de connexion, la rallonge et la fiche ne sont pas endommagés et usés. Faites réparer les pièces endommagées uniquement par un spécialiste.
- Avant d'actionner l'interrupteur marche/arrêt, assurez-vous que la meule est correctement montée. Pour travailler en toute sécurité, utilisez des équipements tels que supports d'outils, loupes, porte-pièces, etc.
- Il est strictement interdit d'enlever les copeaux et éclats pendant que la machine est en marche.
- N'utilisez pas de meules émoussées, endommagées ou déformées.
- Sélectionnez une meule adaptée à la pièce à usiner.
- Les meules non conformes aux caractéristiques techniques de ce mode d'emploi ne doivent pas être utilisées.
- La vitesse maximale indiquée sur la meule doit être respectée.
- Pour réduire les risques d'incendie, lisez les procédures de nettoyage, d'entretien et d'élimination des copeaux et de la poussière et suivez-les régulièrement.

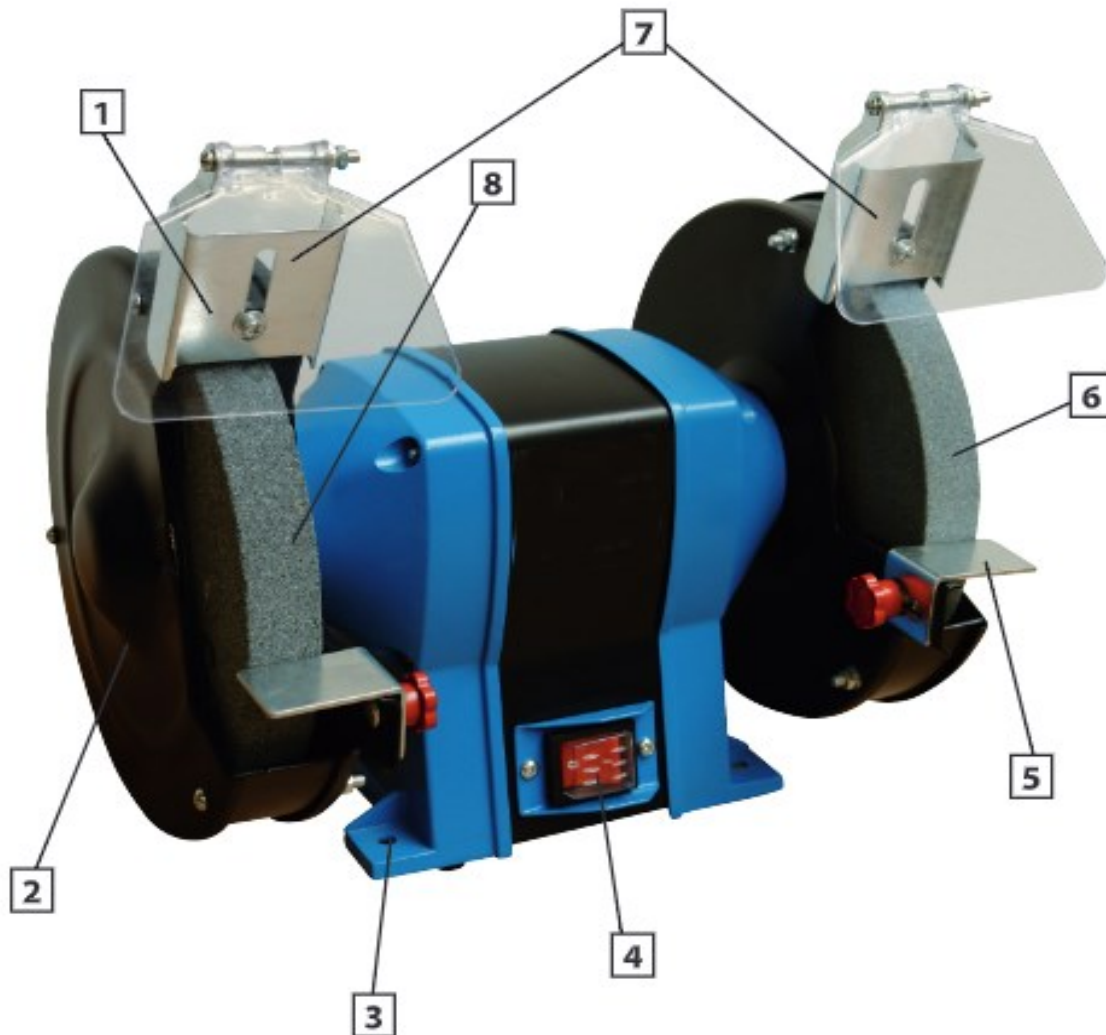


- Assurez-vous que les brides utilisées sont adaptées à l'usage et correspondent à la taille spécifiée par le fabricant.
- Éteignez immédiatement la machine si elle est bloquée. Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique et retirez la pièce coincée.
- Vérifier régulièrement le réglage du pare-étincelles et réajustez-le en fonction de l'usure de la meule. Gardez la distance entre le pare-étincelles et la meule aussi petite que possible (pas plus de 2 cm).
- Vérifiez régulièrement le réglage du support de pièce et réajustez l'usure de la meule en conséquence.
- Ne meulez pas avec une meule froide. Laissez la meule tourner au ralenti pendant une minute avant de commencer le travail.
- Ne meulez pas avec les surfaces latérales de la meule. Meulez uniquement avec la face avant.
- N'appliquez pas de liquide de refroidissement directement sur la meule. Le liquide de refroidissement peut altérer la force d'adhérence de la meule et entraîner ainsi sa rupture.
- Dégauchissez la meule uniquement sur la face avant.
- Le broyage crée de la chaleur. Ne touchez pas la pièce tant qu'elle n'a pas suffisamment refroidi.

Notes importantes !

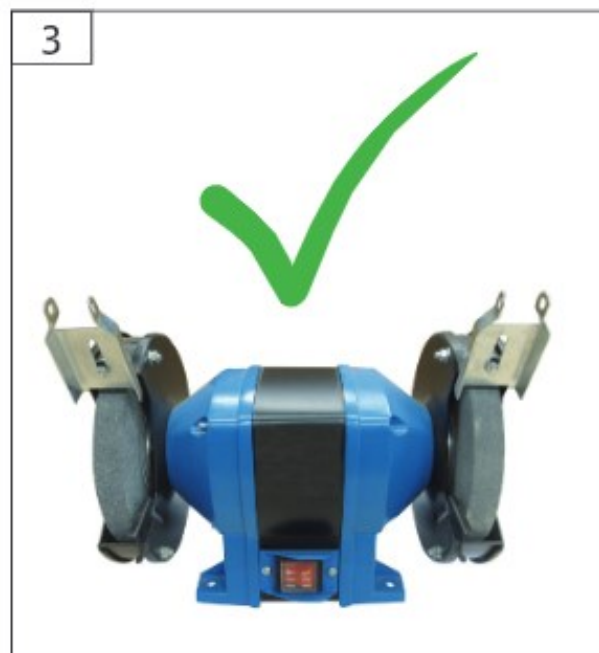
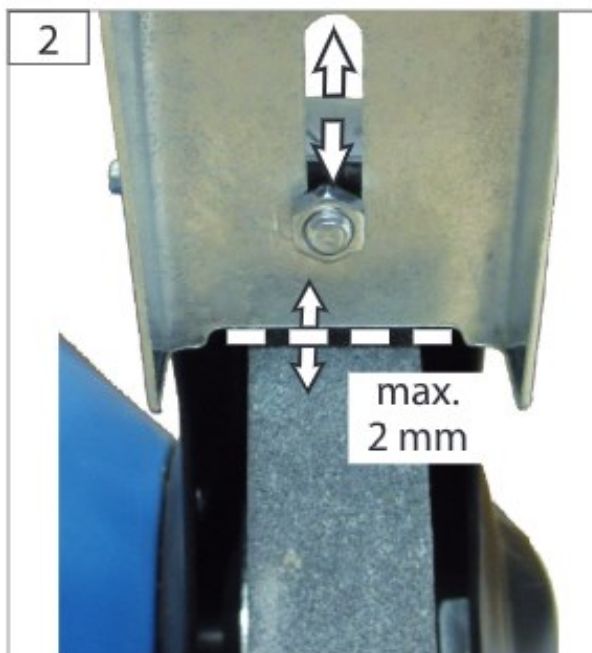
- Si le moteur est surchargé, il s'éteint. Après une période de refroidissement (différente dans le temps), le moteur peut être remis en marche.
- Tenez les pièces à usiner avec un porte-outil (p. ex. une pince) pour éviter les blessures.

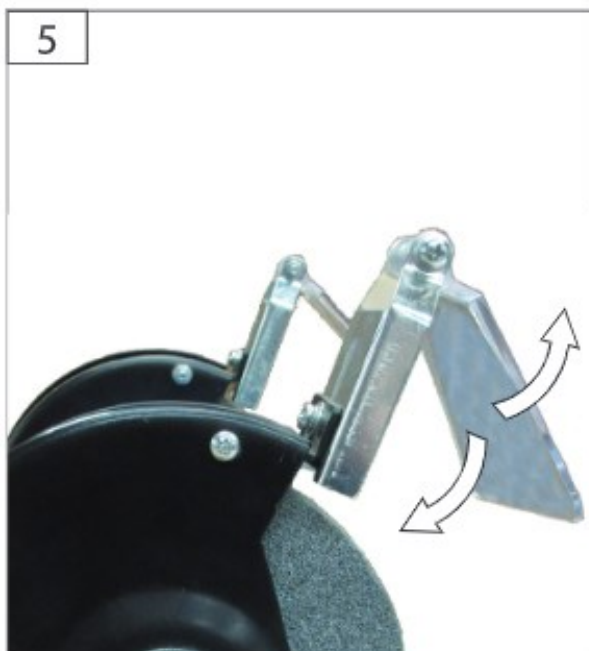
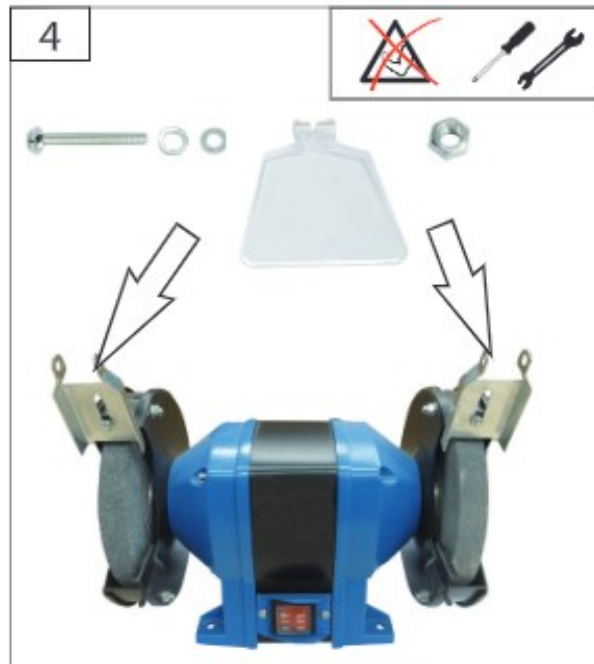
Principaux composants

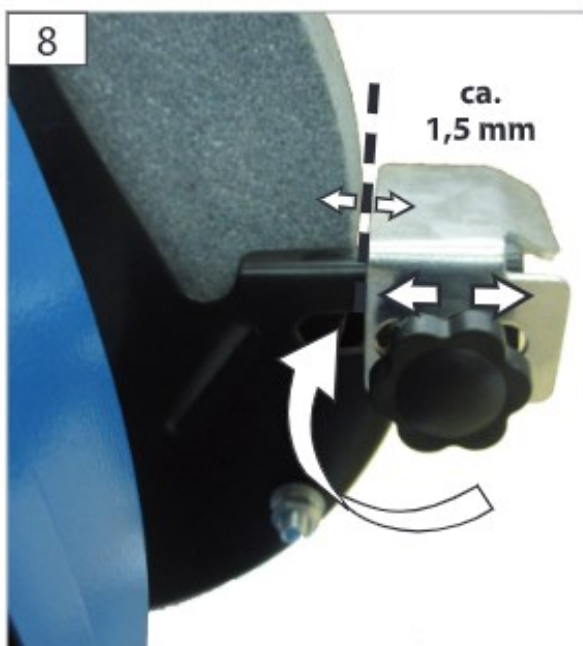


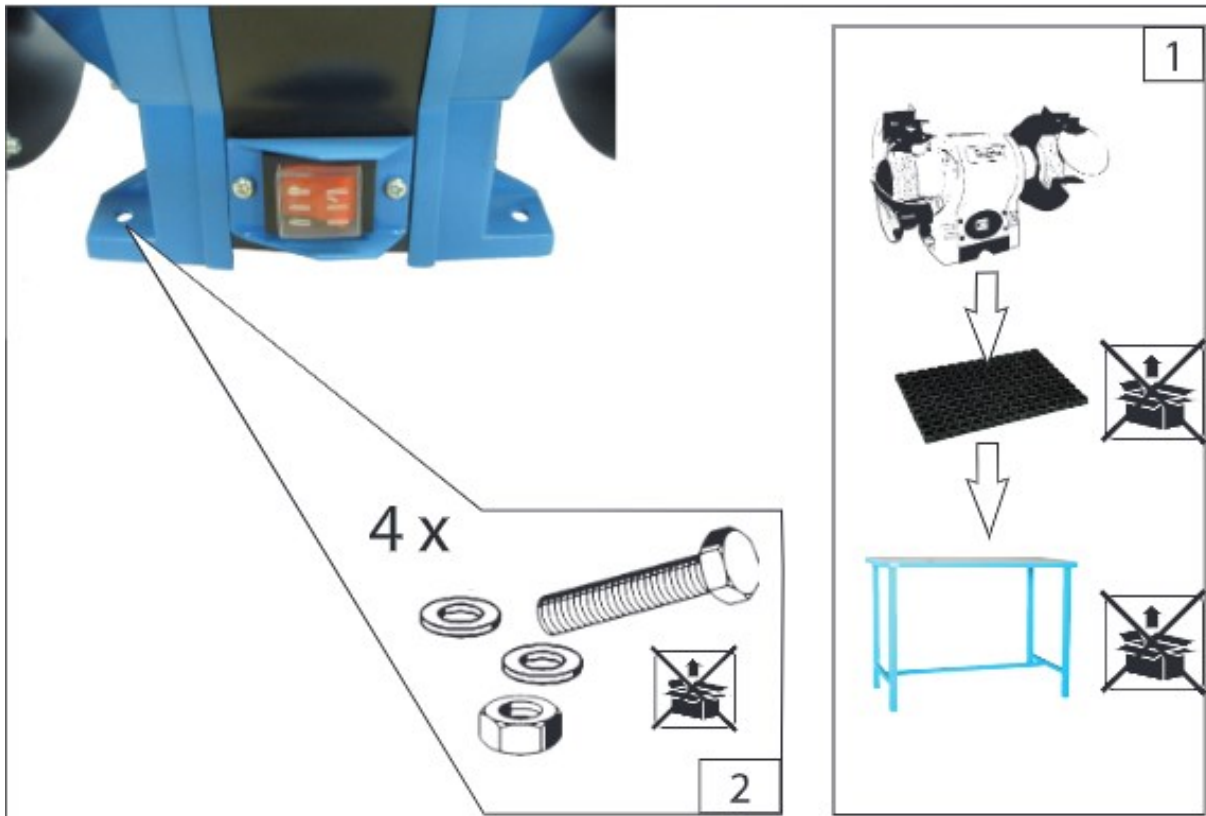
Nº	Dénomination	Nº	Dénomination
1	Écran de protection	5	Repose de pièce à travailler
2	Protège-meule	6	Meule
3	Trou pour montage sur établi	7	Pare-étincelles
4	Interrupteur marche/arrêt	8	Meule

Montage







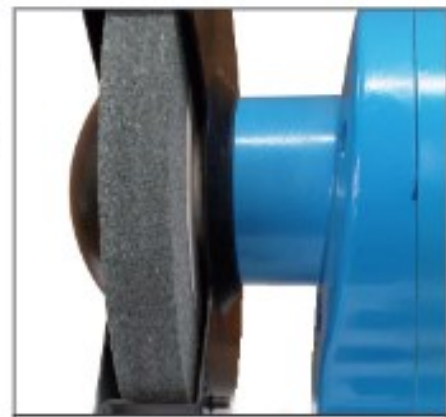
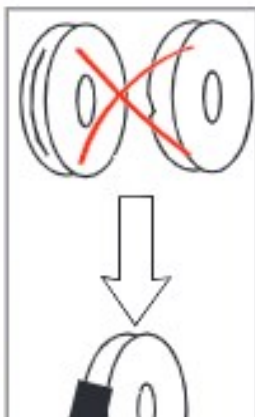


Dégauchissage

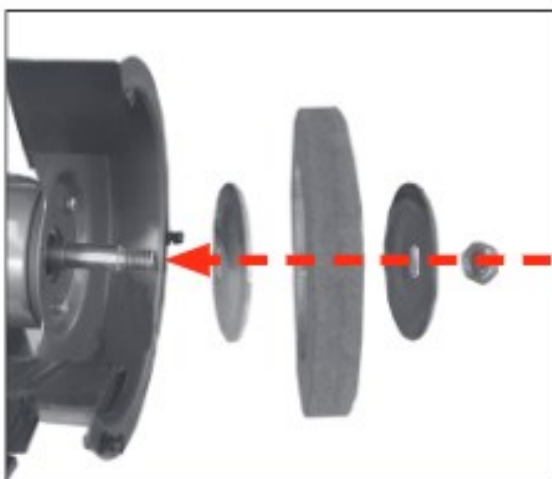
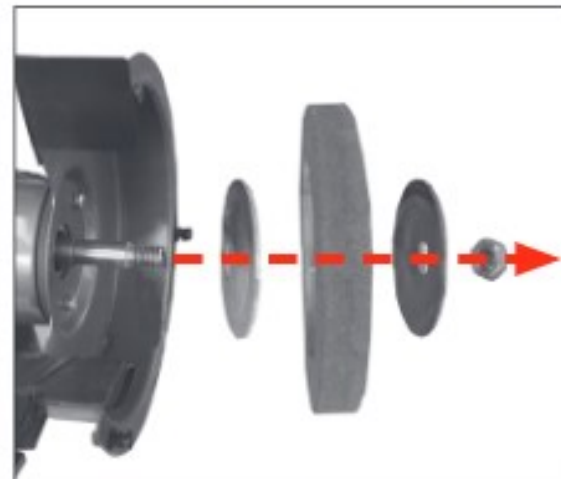
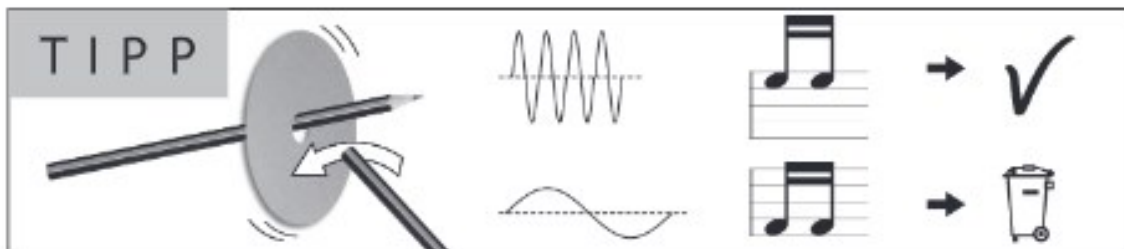


TIPP

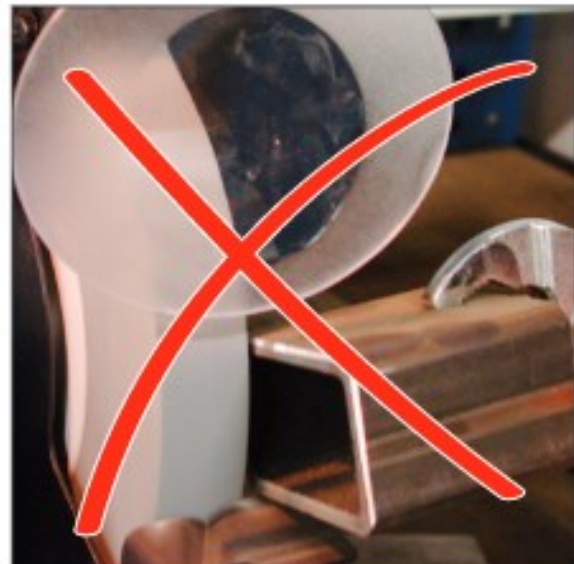
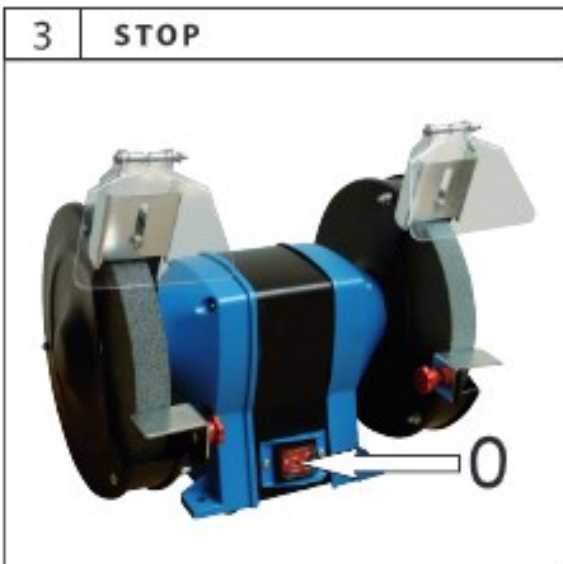
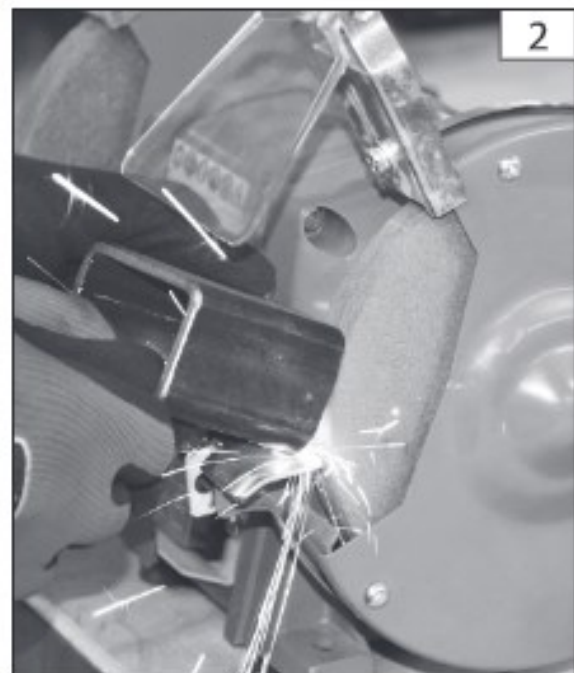
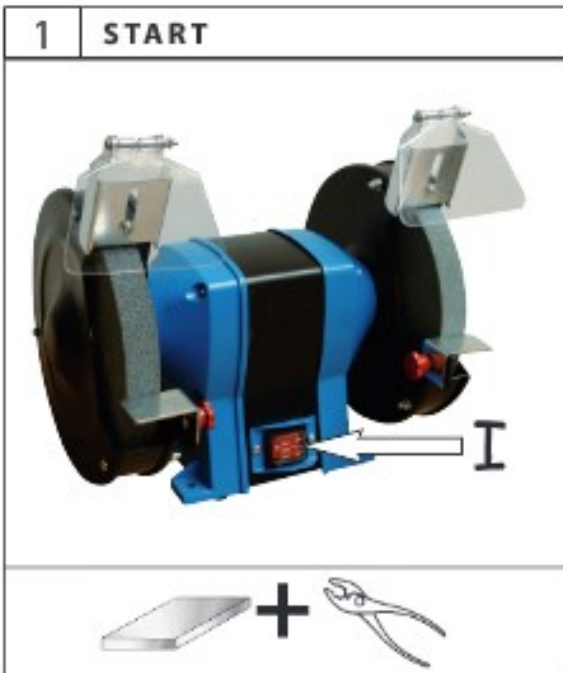
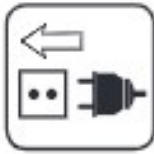
Art.-Nr. 55537



Remplacement des meules



Opération





Entretien

Attention ! Avant d'effectuer tout travail sur l'appareil, débranchez toujours la fiche d'alimentation de l'alimentation électrique.

Avertissement ! L'appareil ne doit pas être utilisé s'il est endommagé ou si les dispositifs de sécurité sont défectueux.

- Les réparations et travaux non décrits dans ces instructions ne peuvent être effectués que par des spécialistes qualifiés.
- Gardez toujours l'appareil propre, en particulier les fentes de ventilation. Nettoyez régulièrement l'éjecteur de copeaux et/ou l'aspirateur. N'aspergez jamais l'appareil avec de l'eau.
- N'utilisez que des accessoires d'origine et des pièces de rechange d'origine.
- Seul un appareil régulièrement et bien entretenu peut être une aide satisfaisante. Un entretien et des soins inadéquats peuvent entraîner des accidents et des blessures imprévisibles.
- Ne nettoyez pas la machine ou ses composants avec des solvants, des liquides inflammables ou toxiques. Utilisez uniquement un chiffon humide pour le nettoyage.
- Traitez toutes les pièces mobiles avec une huile écologique.

Réglementations relatives à la gestion des déchets

Les directives européennes concernant l'élimination des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE, 2012/19/UE) ont été mises en œuvre par la loi se relatant aux appareils électroniques.

Tous les appareils de la marque WiTec concernés par la DEEE sont munis du symbole d'une poubelle barrée. Ce symbole signifie que l'appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères.

La société WiTec Wildanger Technik GmbH est inscrite au registre allemand EAR sous le numéro d'enregistrement de la directive européenne DEEE comme suit : DE45283704.

Mise au rebut des appareils électriques et électroniques usagés (applicable dans les pays de l'Union européenne et dans les autres pays européens ayant un système de collecte séparée pour ces appareils). Le symbole figurant sur le produit ou son emballage indique que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager normal, mais doit être remis à un point de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.

En contribuant à l'élimination appropriée de ce produit, vous protégez votre environnement et la santé humaine. Une gestion de déchets incorrecte aura des conséquences négatives sur l'environnement et la santé.



Le recyclage des matériaux contribue à réduire la consommation de matières premières et à conserver les ressources naturelles.

Pour plus d'informations sur le recyclage de ce produit, contactez l'autorité locale, le service municipal d'élimination des déchets ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Adresse :
WiTec Wildanger Technik GmbH
Königsbenden 12 / 28
D-52249 Eschweiler

Avis important :

Toute reproduction et toute utilisation à des fins commerciales, même partielle de ce mode d'emploi, ne sont autorisées qu'avec l'accord préalable de la société WiTec Wildanger Technik GmbH.